REGULAMENTO (CE) N.º 1804/2004 DA COMISSÃO

de 14 de Outubro de 2004

que altera a lista dos tribunais competentes e dos recursos constante dos anexos I, II e III do Regulamento (CE) n.º 1347/2000 do Conselho relativo à competência, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria matrimonial e de regulação do poder paternal em relação a filhos comuns do casal

A COMISSÃO DAS COMUNIDADES EUROPEIAS,

«— na Letónia, o “rajona (pilsētas) tiesa”»;

Tendo em conta o Tratado que institui a Comunidade Europeia,

b) O travessão relativo à Eslovénia é substituído pelo seguinte:

Tendo em conta o Regulamento (CE) n.º 1347/2000 do Conselho, de 29 de Maio de 2000, relativo à competência, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria matrimonial e de regulação do poder paternal em relação a filhos comuns do casal⁽¹⁾, nomeadamente o n.º 1 do artigo 44.º,

«— na Eslovénia, o “okrožno sodišče”».

2) O anexo II é alterado da seguinte forma:

Considerando o seguinte:

a) O travessão relativo à Lituânia é substituído pelo seguinte:

(1) O Regulamento (CE) n.º 1347/2000 prevê que qualquer parte interessada pode solicitar que uma sentença proferida num outro Estado-Membro seja reconhecida e declarada executória num outro Estado-Membro.

«— na Lituânia, o “Lietuvos apeliacinis teismas”»;

(2) Os anexos I, II e III do Regulamento (CE) n.º 1347/2000 do Conselho indicam os tribunais que têm competência nos Estados-Membros para tratar dos requerimentos relativos a declarações de exequibilidade e dos recursos contra tais decisões, bem como para enumerar as vias de recurso para tais efeitos.

b) O travessão relativo à Eslovénia é substituído pelo seguinte:

«— na Eslovénia, o “okrožno sodišče”»;

(3) Os anexos I, II e III foram alterados pelo Acto de Adesão de 2003, de forma a incluir a lista de tribunais competentes e de recursos dos Estados em vias de adesão.

c) O travessão relativo à Eslováquia é substituído pelo seguinte:

«— na Eslováquia, o “okresný súd”».

(4) A Letónia, a Lituânia, a Eslovénia e a Eslováquia notificaram a Comissão, nos termos do disposto no n.º 1 do artigo 44.º do Regulamento (CE) n.º 1347/2000, das alterações às listas de tribunais e vias de recurso constantes dos anexos I, II e III.

3) O anexo III é alterado da seguinte forma:

a) O travessão relativo à Lituânia é substituído pelo seguinte:

(5) Por conseguinte, o Regulamento (CE) n.º 1347/2000 do Conselho deve ser alterado em conformidade.

«— na Lituânia, através de um recurso em cassação junto do “Lietuvos Aukščiausiasis Teismas”»;

b) O travessão relativo à Eslovénia é substituído pelo seguinte:

ADOPTOU O PRESENTE REGULAMENTO:

«— na Eslovénia, através de um recurso apresentado junto do “Vrhovno sodišče Republike Slovenije”»;

Artigo 1.º

O Regulamento (CE) n.º 1347/2000 é alterado da seguinte forma:

c) em relação à Eslováquia, é inserido o seguinte travessão:

1) O anexo I é alterado da seguinte forma:

«— na Eslováquia, através de um “dovolanie”».

a) O travessão relativo à Letónia é substituído pelo seguinte:

Artigo 2.º

(1) JO L 160 de 30.6.2000, p. 19. Regulamento com a última redacção que lhe foi dada pelo Acto de Adesão de 2003.

O presente regulamento entra em vigor no sétimo dia seguinte ao da sua publicação no *Jornal Oficial da União Europeia*.

O presente regulamento é obrigatório em todos os seus elementos e directamente aplicável em todos os Estados-Membros.

Feito em Bruxelas, em 14 de Outubro de 2004.

Pela Comissão
António VITORINO
Membro da Comissão